

中華民國三十一年八月廿七日 星期六

# 大漢公報

孔子貳千四百八拾三年 夏曆歲次壬申年七月廿六

## 東北淚滴

熱河吃緊、湯玉麟關係甚鉅  
榆關瀕危、何柱國孤掌難鳴  
義軍力竭、亟盼各方面援助  
天津通訊、日軍鐵路已踏進東三省、八個  
海關、已被佔領、而與南京總稅務司脫離  
關係、三省郵局、亦定八月一日獨立、中  
華民國統治下之三省版圖與政權、亡矣完  
矣、然而日人亡東三省、實尚未滿其慾望、  
彼於近二十年高唱滿蒙實政政策、今正在  
推廣中、熱河、北京、天津、察哈爾、均在其  
蠶食之計畫中、彼必須取得熱、察、京、津  
、始能與蒙古打成一片、漸來日軍漸向義  
縣集中、山海關警報頻傳、湯玉麟之態度  
、殊足令人注意、湯在瀋陽之財產、毫無損  
失、且僑國組織之始、曾有湯名、湯亦  
未有堅決拒絕之聲明、湯雖表示所處地位  
困難、不得不與日人虛與委蛇、但湯且  
日軍向熱河推進、則湯必堅決表示態度、  
不能再稍含糊、是否毅然立起抵抗、抑步  
武東北軍作無抵抗之退却、關係甚大、其  
態度誠值得注意者也、何柱國的是好漢、  
他很想以熱血灑天下第壹關、可惜時勢  
已非、孤掌難鳴、祇要日軍進攻、榆關終  
難保守、因張學良并未重視榆關、而作死  
守之佈置也

自九一八後、東北民衆、林於國亡家破之  
痛、各地義勇軍風起雲湧、頗予日軍以懲  
創、倘若有人領導、實大有作為、而在義  
勇軍執戈禦敵之初、固明知力量有限、  
不能持久、然實希望國內負責任者及各省  
人民有切實之援助也、不料壹月二月三月  
四月五月六月的光陰、飛也似的過去、而  
援助終未實現、致使爲國捐軀者、暴骨沙  
場、無人過問、爲國傷殘者、呻吟原野、  
無人醫治、淋瀝之戰、各地捐款數萬九  
路軍者、爲數甚多、獨對關外義勇軍、絕  
少慰籍、遂使愛國健兒、由希望而失望而  
寒心、其繼起而揭義勇軍旗幟者、壹部分  
爲胡匪、胡匪中不免有假冒義勇之名、以

## AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

### 司公來大船郵國美

諸君本年秋間回國。請與特別  
旅行團。搭拾月十五日。由城  
多利開行之密地臣總統輪赴華  
遊覽。

公司特別優待。不收特別費。  
三等客位八十二元半。特別房  
位每位八十七元半。特別挑選  
優良船位。以四人或六人或八  
人同居一房。所有牀鋪均備。床  
褥枕頭。被單。洋氈。設備周全。  
公司特別派華人代理。由加隨  
同搭客招待一切。兼備上等福  
食。特別種種消遣。以供搭客  
之娛樂。詳細事情。請詢下列  
代理人。

他。輔總統 七月廿三開  
者化慎總統 八月六日開  
勿地慎總統 八月廿日開  
企李崙總統 九月三日開

駿馬橋安均理代總埠雲 瑞阜馬昌同利理代埠城

Mar June 295 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 7880

Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5881



### 表目價

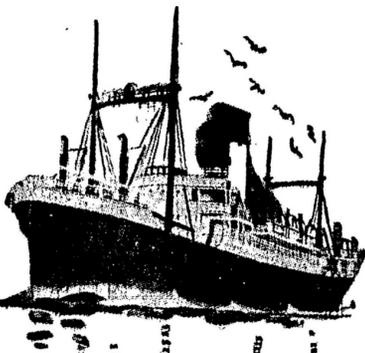
本報價目本埠每月收銀七毛五  
若派不郵者每月收銀一元  
英屬各埠及美國每年收銀九元七毛五  
半年五元三個月二元七毛五一月一元  
中國及外國每年收銀十五元  
除禮拜日外每日早晨開報久暫報費  
均先惠寄函定閱恕不奉呈  
本報司理部啟

### 均安棧啟事

馬心齊即馬駿麟退代理燕輝通公司  
職務專任代理美國郵船公司客務兼  
代理時裝亞細亞鐵路車位代拍電報不取電  
費備騰光顧請到均安棧面商或直接函  
商便安

## 藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



### 新船消息

本公司爲利便華僑回國起見於八月加添新  
船餐斜士號來往雲埠及遠東華僑歸國  
者祈爲留意焉

船費 二大元 七拾五元 五拾元

新船 期紙 印便 函索 即奉

號安均理代埠城 QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone Garden 6914 Victoria B. C.

號瑞馬 FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B. C.

號安均理代埠雲 QUON ON CO. 254 1/2 Pender St. E. Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.

由雲開行 船名 到雲埠

七月十八號 益臣 六月廿七號

八月十八號 新餐斜士 七月十八號

八月廿八號 千地利士 八月八號

九月十七號 布地羅士 八月廿九號

十月八號 益臣 九月十九號

以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天  
以供搭客遊覽  
搭客請於船期日前壹天落船

## 亞丕詩 輪船公司



### 港香到天七拾 色特大四之船后皇

行期快捷  
船量巨大  
福食生鮮  
艙位通爽  
雲埠代理 葉生公司

### 幸隨用隨日每鷄豬豕上船

由雲埠開行日期表

船號 陽曆日期

亞洲皇后 八月十三日

坎拿 大八月廿七日

俄國皇后 九月十日

日本皇后 九月廿四日

亞洲皇后 十月八日

坎拿 大拾月廿三日

俄國皇后 十月五日

日本皇后 十月十九日

址住信通施徒司 SETO MORE  
Pacific Passenger Agent,  
Canadian Pacific Rly  
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER  
Steamship General  
Passenger Agent  
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩不亞鐵路

馬駿代理詩不亞鐵路

諸君入埠請到永生號

片打街東 五拾壹號 接洽

不取代打電報 收銀寫紙費

## 行銀路寶 THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office Montreal, Canada

如華僑決意在某銀行開戶時有兩問題欲向之詰問：一、貯款於該行是否妥當？二、如欲欲積蓄回中國或寄款返家以贍養爾家人當以何者爲便利？

貯蓄款項於寶路銀行其妥當無可疑義因有通訊處及支行遍佈於世界各處故本行能任各處依照極平廉價而發還單據本行經理大相宜之生意是以能開列最在滿地可、雲高華、及域多利等埠之寶路銀行概屬有素經驗之華人職員專任接待華僑顧客

凡顧客有未明者當樂爲勸導無論汝環境若何應在本行開戶適當貯戶爲爾投資之初步不論在本行任何分行貯款均能享受實效及有禮儀的慎重



## 醫衛大黃西

Dr. D. T. W. WONG, M. Sc., M. D.  
Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C.  
醫館電話 Sey. 8708  
住宅電話 Fair. 2238X

角街福夾街打片在館醫  
房號五第上樓行銀索仔頂  
科全外內幼老女男理統  
傷損外意人工會恤體理并  
長特爲尤術手科外

## 醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.  
15 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
醫館電話 Seymour 5736  
住所電話 Douglas 4564 L  
永生電話 Seymour 313  
住所門牌 51 Pender St. E.  
雜花全內老男統  
症柳科外幼女理





五洲大藥房新貨特別廣告

ENG CHOW COMPANY

104 PENDER STREET EAST

VANCOUVER, B. C.

加拿大

人人爭看。譽滿全球。戰勝暴日。救國英雄。蔡廷楷將軍偉像。身披戎衣。英氣勃勃。畫有顏色。題有像贊。長三十寸。闊廿一寸。上下有軸。利便懸掛。每幅二毛五。

新發明醫布藥水

此藥水為大工藝化學家所發明。能洗脫衣服上鐵鏽。墨水。油跡。各等污點。功用神妙。不損衣服。不變顏色。誠為業洗熨者必需之品。凡衣服無論係絲綢。羊毛。棉布。皆同一用法。惟有顏色之衣服。則須先將摺在內邊之衫角。以為試驗。若係易脫色者。則用藥水後。須立即加亞摩尼亞水洗過。可免脫色也。每筒五毛。

清血解毒海波藥

專治男女 號衣黑墨水每罇三毛五  
傳染梅毒 號衣紅墨水每罇五毛  
溼熱內蘊 殺木虱藥粉每盅三毛  
飲食減少 殺狗虱藥粉每盅三毛  
睛眼不清 癩疥瘡癩  
風溼骨痛 皮膚溼爛  
婦女子宮 發炎及赤  
白帶等症 服之立效  
藥性和平 功力安速  
正本清源 世界第一  
純正藥品 朱去非立止鼻血散

奇異水藥

凡瘡科初起 用棉花蘸藥水敷之 即將瘡頭打 消如風濕痺 痛肌肉麻痺 搽奇異藥水 五分鐘止痛 心胃氣痛即 服即愈功效 神奇不可思議

大罇 五毛 中罇 三毛 小罇 壹毛

常有壁架 高亭 歌林 遠東 中華 大中華 狗仔嘜 七大公司唱碟發售 目錄印備 函索奉寄



三十周年紀念 影相館

大贈品 救國英雄 肖像紀念

大獎品 派有傳單 均有號碼

揭曉期 在六月廿 號本館門 牌

大攝影 朝朝八點 十點鐘開 門

接整水龍 本號承接整水龍喉 井裝冷熱水龍電燈自 來水等件自備大車裝 載各樣器具到門修整 甚為利便且以廉價相 就華友光顧由電話通 知從速

Yueho Chow Studio 518 Main St. Vancouver, B.C.

U. Drummond 207 Pender St. E. Vancouver, B.C.

住家電話 Fair: 3445Y 比布板文披露

新張廣告 承印中西文件 精造登巴圖章 司理人 高士成 啟

新張廣告 本旅館開設打街東壹日零一號開張不惜 重資大加改良特用新式上等鐵床褥被俱各 華麗房內備有冷熱水龍面盆煖氣等光線充 足地方雅潔賃租相宜招呼妥當備極光顧特 別歡迎 電話失歷八五二一 司理鄧怡隆披露

請買好麵包 本公司開辦於雲地約拾年間。所製之麵包 及各種西人餅食。貨真價實。為加拿大最 好者。久已為家所稱許。茲為招徠華友生 意起見。特聘馬長宗君 Edward Mar 為 經紀。往與各華友男女女士商接洽。務希留 意賜顧是荷。 麥紀雲麵包有限公司

北京酒樓 雲埠華區最大最好之酒樓是 每日午后壹時開市至晨早三時 電話詩磨一三五

花旗(飯)(店) 營業時間日夜不停 電話詩磨三六四五

大光書林書(籍)廣告 新到新派文藝小說 照定價六折包郵寄

請飲衛素橙水 氣候溫涼適宜。居室窗明几淨 華客惠然肯來。居停敬謝俚命 在喜市定與卡路街夾角(電話)詩磨六六四八 Hotel Pennsylvania 412 Carroll St.

Lee Hock Chow 11 Pender St. W. Vancouver, B.C. Phone Douglas 3523L.

汪花柳病專科 凡患此症者。不論新舊。一經診治。無不立見奇效。本藥房特聘名醫。專治此症。藥到病除。絕無痛苦。凡患此症者。請速來診。以免延誤。本藥房地址。在雲地。電話。詩磨。六六四八。

雲埠華區最大最好之酒樓是 每日午后壹時開市至晨早三時 電話詩磨一三五



Begg Bros  
1108 Georgia St. W.  
Vancouver, B. C.



信素用孚 招待週到  
Sample Shoe Store,  
60 W. Hastings.

啟者本公司開辦迄今已歷廿載之久素來交易公平價錢克己所代理之達治號 Dodge 貨車穩固耐用輸運敏捷久已遠近馳名前日美國古家安得列氏往蒙古戈壁大沙漠探尋古物採獲龍蛋均用達治號之車於此足證此車效能之佳也華客光顧請認明達治號之車為要

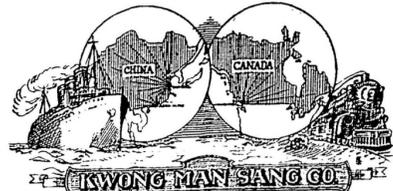
# 元發貨雜

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd

260-262 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

本店向在片打街東端營業：歷蒙僑胞青睞：感激涕零：茲以生意日增：舊舖地方隘狹：不敷分配：於是將舖遷往同街之貳百六十號與貳百六十二號：從事大擴充：刻已裝飾妥竣：煥然一新：並照常營業：惠顧諸君：懇請按照新址光臨為荷：如各處有函件與本店者：亦希依上列英文新址付來無悞  
電話：德忌利市五五八三  
元發華棧 謹啟  
香港元發祥 謹啟

# 廣生萬



精選精良 國貨凡日 用之品包 羅萬有 僑胞光顧 批價克己  
224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.  
Kwong Man Sang Co

## 廣東新聞一

血戰 卒將其匪擊退 同時張枚新師亦於信豐突圍而出 假道仙人嶺大塘夾擊郊外之匪 匪不支而退 是役也 匪軍死亡五千以上 我軍各部統計傷亡三千人左右 尤以我旅損失最鉅 因我旅回師時 與匪主力相遇於離南雄六十里之地方 拚命衝來救援 致受重大犧牲也 聞匪此次來犯 多且匪於作戰時 非常拚死 有一種稱曰青年團 每一匪有青年團兩人隨之 徒手作戰 如有鎗之匪擊斃後 徒手之青年 上前執鎗 向我死搏 又有一種曰大刀隊 長矛隊 跟隨有鎗者衝鋒陷陣 有進無退 彈盡則用矛 矛盡則用刀 刀斷則肉搏 來勢之兇 聞所未聞 當附城血戰之時 我軍因彈盡而退 多被匪用刀砍死 幸我軍長官督戰最力 凡有後退者均就地槍決 故我軍勇往直前 卒將兇悍之匪殺退 我等是於拾一晚在珠璣巷受傷 翌日聞匪仍在珠璣巷 拾里之外死守待援 我軍亦因戰疲 暫守原防 待省方加調生力軍始再向其進攻云

▲空軍誤炸運糧隊 據軍需處消息 運輸總站運糧隊於八日在兩雄屬之石坳地方 輸送軍物 正在忙碌之際 突有空軍飛機兩架 凌空拋擲炸彈 數枚 當炸炸斃班長一名 隊兵一名 傷數名 該兩飛機旋即向韶關方面飛去 利樹宗站長 昨已有電向總部報告云 (已完)

廣州報界電請援助 東北 廣州報界電滬云 申報暨全國各報館均鑒 自九一八東北之慘案發生以後 消息驚傳 舉國悲憤 嗣以暴日侵瀋 國難日深 致全國國民視線咸集於滬案 東北問題 遂致忽畧 詎知吾人方踴躍歡呼 慶祝拾九路軍勝利之時 正東北義軍與日拚死沙場之日 今者滬案已不了了之 而東北義軍 仍不斷的與暴日支持 舉國寂然 未聞援助 近據東北來粵之說明代表等報告 東北義勇軍最近雖仍繼續努力 叠獲勝利 惟已彈盡糧絕之境 食則粗糲和麵 聊充饑腹 戰則鎗鎗砂彈 與敵週旋 其痛苦情形 令人惻憫 而苦忠衛國 志更堪嘉 同人等同屬中國國民 義難坐視 特首先開會 籌款援助 然杯水車薪 於事何濟 用敢代為呼籲 尚祈全國一致 起而援助 挽千鈞於壹髮 濟急難於同舟 國家前途 實利賴之 隨電迫切 佇候義聲 粵省報界公會廣東全省新聞記者總會 廣州新聞記者公會同叩馬印

# 心田織造公司

現整理各色羊毛線辦函索即寄

## 山巴崙致公堂啟事

啟者今年本分堂正書記周憲潤君因志圖別業告辭書記之職本分堂允其所請爰即公舉許煥遠君以繼其任嗣後凡各機關信件如有書信文件與本堂來往者請寄交會長黃擴昭書記許煥遠接收便安通訊地址列后  
Chee Kung Tong  
P. O. Box 279 Cumberland, B. C.  
民國廿一年八月九日

## 山巴崙達權社鳴謝

正月份鄭松齡一元五 周憲潤貳元  
二月份吳如榕貳元 馬才傑二元  
馬世信一元 茹鎮一元 馬炳恒一元  
周煥家一元 周永熾一元 三月份  
梁錦煥一元 梁錦昌一元 譚子華貳元  
馬光聖一元 四月份 鄭慶錦壹元五  
七月份 黃輝壹元



油漆及明油  
本公司開辦二十年所賣之油漆及明油均用最上等材料自製而價廉又非常相宜本公司兼售花紙種種式式異常齊備本公司貨真價實務求顧客滿意諸君光顧無任歡迎  
General Paint Store  
33 W. Hastings Vancouver, B. C.

## 中陳道方

本醫生畢業江門著名醫士李玉如先生得師之秘傳自出懸壺以來所醫各證無不奏效尤以婦人小兒爛喉瘰癧便血五淋等證為奇妙且經新會縣政府江門市政府兩處考驗合格發給執照業經江門明善崇善兩醫院內科醫生及江門中醫研究公會執行委員等職  
兼包醫花柳痔瘡鼻痔眼科  
並秘製六種實驗丸散發售  
男子壯陽補腎丸每盒五元  
實驗花柳搜毒散每服五元  
奇效氣喘咳嗽丸每樽壹元  
婦女調經種子丸每盒五元  
男女氣虛脾結丸每盒五元  
不痛苦痔瘡聖丹每料拾元  
總發行所 723 Fisgard St. Victoria, P. C.  
每日下午七時至十一時在崗州會館餘在診所

## 叨以達權社鳴謝正月至六月

曹行滾五元 鄭忠梅五元 馮洪光二元  
譚子章 黃彪 劉孔正 黃鳳珍女士 張賜銀女士  
陳丹桂女士 吳廷義 鄭忠椿 馮秀滾 黎瓊好女士  
馬心直 周憲潤 每二元  
鄭培光 趙保 黃基彪 曾榮 鄭家聘 徐蘇英女士  
馬世任 譚子耀 廖宏燕 鄭瑞堯 黃世光 每壹元半  
吳克香 馬綿級 鄭慶昌 陳翠振 吳北海 周業泰  
龔開順 梁蘇 鄭兆乾 鄭毓麟 每壹元

徵收加屬洪門第吉次懇親會費通告  
為通告事照得加屬洪門第吉次懇親會定期九月十八號在第一區叨以埠致公堂舉行根據向章每君額捐懇親會費壹元惟第一區乃懇親地點所在則該區各分堂會員每名額捐二元正查懇親代表會為本屬最高級機關堂務與革規章改良均資於切仰遵即將費繳納以資會用而策進行本堂幸甚全加致公堂辦事處  
民國廿一年四月廿日

## 山巴崙埠華僑洪門拒日會廣告

啟者本會前憤日賊兇橫侵我瀝滄經捐大洋壹千四百元滙回拾九路軍蔡廷楷將軍光復戴三將軍藉資備勇而壯聲援茲接蔡將軍由滬來電覆謝特將該電文譯錄如左俾眾週知山巴崙華僑洪門拒日會鑒滙來大洋壹千四百元已收妥不勝感謝四月五日上海蔡廷楷叩

內科全科 生醫 余慎黃  
統理婦孺內外全科花柳雜症  
花柳濁毒 跌打筋傷 白濁柳毒 內傷氣濕 腳風癱瘓 疝氣濕爛 疝氣濕爛 疝氣濕爛  
限日全愈  
SUN NOON YORK FONG  
113 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Sey. 7936L

雲高 (美) (和) (棧) 華埠  
精製 味 膳 製 精  
Mee Wo Jan Co. Ltd.  
517 Carrall Street  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 8705  
本公司採用上等材料精製各色貨物之味佳價廉久負各界之嘉許一律歡迎

濟世慈航  
花柳聖藥 搜毒丸  
始創花柳搜毒丸  
花柳入骨搜毒丸  
每樽五元  
每樽二元  
每樽一元  
大盒十元 中盒五元 小盒三元  
馳名三鞭補腎丸  
戰必勝丸  
始創花柳搜毒丸  
花柳入骨搜毒丸  
每樽五元  
每樽二元  
每樽一元  
大盒十元 中盒五元 小盒三元  
濟世慈航 濟世慈航 濟世慈航  
KAY SANG HONG CO.  
84-3 Clay St. San Francisco, Cal. USA

雲高華埠 原興雜貨藥材蘇杭發行  
Jong Yuen Hing Co.  
112 Pender St. E., Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 4425

新到正國正日合正國正新  
辦到正國正日合正國正新  
辦到正國正日合正國正新  
辦到正國正日合正國正新

生隆棧參茸玉桂藥材

散天丹膏藥  
新到唐山各種瓜仁茶米格外價廉  
26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can.  
Sang Lung Jan Co.  
電話 (詩禮) Phone Sey. 6721

台山寧陽總會館通告  
啟者按照去年親大會訂定會章第七條(義務)及附則凡  
族族台備一律繳納首屆親大會捐費壹元統於本年十  
貳月卅一號以前繳納過此期限則加倍徵收等因本總會館  
委為總務理合將通告傳全加各支會各通訊處知照及我  
台備一體週知如未經繳交者仰即遵章繳納前來無支會及  
通訊處者可由個人自行郵寄以符定章免礙會務之進行為  
要此佈  
Hoy Sun Ning Yung  
P. O. Box 152 Victoria, B. C.  
民國廿一年八月十一號 駐維城台山寧陽總會館啟

祖國新聞一  
蚌埠飛機二次慘劇  
戰鬥機出沒忽落營房內  
墮地着火子彈炸彈爆發  
死傷者二人傷兵士十七  
蚌埠通訊 第四師師長徐庭瑤 此次  
進攻蚌埠 駐防蚌埠合肥之航空第  
隊 亦派飛機往匪區 協同偵炸  
建奇功 十三晨航空隊第一隊飛機  
冠南 向在洪家集 榆林店 三劉集之間  
當投炸彈十枚於破岡口 股匪新工  
事內 旋飛回蚌埠報告雷邱攻下情形  
午後三時四十分 復借本隊飛機  
王寶亭 駕駛一〇三號達格拉斯機  
架 帶機關鎗二架 三十五磅炸彈六  
枚 擬飛赴雷邱及六安投通信袋 並  
赴榆林店投彈射擊 詎在小山南飛機  
場起飛時 西南風大而且亂 機場南  
面 又有軍隊下操 拉機離地稍早  
速度尚小 更遇猛風由右翼吹來 遂  
向左轉 失其速度 機作斜狀之勢  
遂墜落於東營房之西首營壘內 甫  
墮地 機即起火 汽油燃燒 烟燄甚  
猛烈 駐東營房有第九師二十一旅  
王談兩團 談團既出下操 衛兵及勤  
務兵多在營房內未出 眾以飛機墜事  
遂於倉猝之間 紛紛滾水赴機前救  
火 亦有趨前圍觀者 願機翼繫帶之  
炸彈 被火燃燒 突然爆炸四枚 其  
聲甚鉅 所有機關鎗子彈五百發 同  
時爆炸 登時將王團士兵炸傷十七名  
之多 機上之陳飛航員王機員 被  
焚之後 復遭慘炸屍骨炸成塵粉 隨  
飛機而散 令人慘不忍親 當飛  
機墜時 炸彈連續爆發 市民莫明  
真相 咸疑有火警 蚌山上警鐘亦即  
大鳴 公安局消防隊全隊聞訊 馳往  
營救 事後調查 飛機僅餘一鐵架  
汽缸炸出數尺以外 鐵壳之一 尚有  
一彈未炸 機上兩架機關鎗 已被炸  
毀 航空第一隊隊長晏玉宗 亦被炸  
親察 但未敢檢取未炸之彈 當派人  
向機殼攝影 以便呈報 茲將第五十  
團被炸傷之七兵姓名調查如下 李建  
樹傷左腿及右脛 范振東傷右腿左脛  
黃彬傷背 張文志傷左脛 陳得標  
傷面部 黃友興傷右頰及背 楊如血  
傷右腕 王希堯傷右肩 吳家修傷頸  
部 任志瀾傷腹及乳 薛建基傷右臂  
黃金火傷面 張濟生傷左脛 李家  
福傷左脛 王在朝傷左脛 劉沛霖傷  
頭 顧華榮傷腿 以上十七名 俱係  
彈壳碎片所炸傷 惟王在朝吳家修任  
志瀾三人 受傷較重 恐有生命危險  
已送至陸軍醫院救治 其餘均在本  
團由衛生隊醫治 查上月初該隊飛機  
肇禍 計死傷五六十人 此次被炸炸  
滅於俄頃 故損失亦屬甚鉅

生活行參茸生熟藥材丹膏丸散發行  
WATSANG Co., 87 PENDER ST. EAST VANCOUVER. B. C.

轉老還童陽萎救星之一  
德國生 補片 原價貳元五  
破天荒之大廉價 減售壹元  
(醫痔專家)  
苗金麗先生現由祖國返回加境復執醫業茲  
寓本行倘有患痔疾者知所問津焉

唯止咳藥丸  
識得勝 便安天  
每盒貳毛五  
加拿大經理 廣裕隆 廣萬生 中原興  
外埠購藥寄費自理 房藥洲五 房藥洲五 房藥洲五  
代理商招優 權利給優

為君解決難題  
香港媽嫂丸  
治婦女經病赤白帶  
男子腎部虛弱連服  
海狗鞭健腎丸  
總發行 香港 德輔道中 壹六八  
溫哥華代理 活生行 金利源

西醫 悅如徐  
Dr. Philip Y. Chu, M.D.  
Fair. 6647 High. 1176 Sey. 7969  
430 Dunlevy Ave. Vancouver B. C.  
診症時間 上午九時至十二時 下午二時至五時 特別時間另議

遷移廣告  
本社現遷往飛街門牌貳百壹拾六號即在致公堂新購  
置之樓宇處為此布告如各處堂社嗣後有函牘文件惠與本  
社者請照下列英文住址寄來無誤  
Dart Coon Club 216 Pacific Ave. Winnipeg, Man. Can.  
民國廿八年七月四號 宛地時埠達權社啟

華僑旅館  
Wah Que Rooms  
501 Cormorant St.  
Victoria, B. C.  
本館開設在城埠委慶倫  
街門牌五百零一號即前  
慶隆酒店對面本主人不  
惜重資大加改良本館上  
等客房俱全對面華僑內  
有冷熱水喉面盆燒氣沐  
浴房等項且地方雅潔近  
出旅道中商旅來往之便  
津誠誠館中不可多得之  
迎住旅道中商旅來往之  
司理人 李振漢 謹啟

和發餅店  
WO FAT & CO.  
90 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 1712  
中秋月餅  
加大鴨腿肉月八毛 足斤壹磅蛋黃五毛  
加大金腿蛋黃八毛 足斤五仁甜肉四毛  
加大金腿肉月六毛 足斤五仁咸肉四毛  
加大蓮蓉肉月六毛 足斤椰絲肉月三毛  
加大棗泥肉月六毛 玫瑰肉月三毛  
加大棗泥肉月六毛 玫瑰肉月三毛  
雲高華埠和發餅店啟

雲天生堂廣告  
壯陽續嗣丸  
種子妙靈丹  
愛情花露  
壯陽續嗣丸用法  
種子妙靈丹用法  
愛情花露用法  
雲天生堂大藥房薛慶慶謹啟  
25 Pender St. W. Phone Sey. 3761 Vancouver B. C.



**祖國新聞二**

**抗日救國團告同胞書**

黃埔同學 援助東北義勇軍

北義勇軍告全國同胞書 各報館轉全  
國父老兄弟姊妹姊妹姊妹 溯自瀋陽  
事變 距今已逾十月矣 政府之罪愆  
如故 暴日之兇殘愈熾 循至淞滬被  
燬 迫訂城下之盟 東北久陷 已建  
傀儡偽國 今且有入寇熱河 進窺京  
津之企圖矣 披髮伊川 誰為戎首  
銅駝荆棘 不禁憤然 所幸馬李諸公  
先後奮起 振臂一呼 義軍雲集  
或迎頭痛擊 或乘隙暗襲 使敵顧此  
失彼 疲於奔命 為天地存正氣 為  
民族爭人格 其艱苦卓絕之操 足以  
寒敵膽而醒國魂 國家與民族之生存  
繫於此矣 然暴日軍閥 久抱併吞  
我國 征服世界之野心 而我國政府  
猶燕巢幕下 呢喃笑語 邊防良官  
既探不抵抗主義 以含羞忍辱 斷  
送東北 南京政府 徒唱安內攘外之  
調 而文過飾非 鎮壓國人 長此以  
往 將令東北義軍 彈盡援絕 錦繡  
河山 淪為以亡耳 嗚呼 棄地資敵  
政府早具決心 發奮圖存 民衆亟  
宜猛醒 敵國同人 奮目時艱 不敢  
坐視 除準備一切 馳赴東北 以與  
我抗日義軍 一致殺敵外 謹將全聯  
救國救軍 願與我全國同胞研究而力  
行之

**一號增絲苗**  
仍有新絲苗  
開春時在即  
如若趕早市  
矮脚白菜米  
紹菜蘿白米  
節瓜冬瓜仁  
早水白菜心  
各江磁缸瓦  
各號新式鞋  
如蒙賜光顧

**頂靚新膏粘**  
價錢分上中  
業農要下種  
必妥藏菜種  
潮州包心芥  
白花芥蘭菜  
松好苧苗米  
紅寬韭菜米  
長身豆角仁  
籐竹器椅檯  
繡鼓兼絃索  
批價必定平

**埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶**  
HOP SANG CO.  
79 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6286

**美盛金舖**  
MEE SHING  
109 Pender St. E. Vancouver B. C.  
Phone Sey. 7873

**廣告舖遷**

本號設在雲特聘超等雕匠巧造中西時  
款金器俱用十足金葉素裝  
飾胞贊美并常備大帮珠寶玉石 外埠如  
蒙光顧請照上列門牌付來無誤 并售  
大小鐘錶  
花粧用品  
各樣眼鏡  
代理 開全五  
報明 年五  
費報 五  
理 司 鄧 隆 啟

**萬源昌**  
加拿大  
MAN YUEN CHONG CO.,  
102 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
Cable Address Mycco. Phone Sey. 86A7

**增上頭合男各顧發價**  
新到  
特行菓江繡女時號等城  
計零茶海檯絲水萱絲絲  
平沽煙味巾貨粘苗苗

**全甘駐軍調查**

蘭州訊 全甘駐軍最近調查 隴東壹  
師二旅師長孫蔚如 旅長李貴清 石秀  
英 隴西壹師 師長魯大昌 隴南壹  
師 師長馬步芳 隴北兩師 師長馬  
仲英 馬步青 此外雜色軍仍近五萬

**黃埔同學**

援助東北義勇軍

北義勇軍告全國同胞書 各報館轉全  
國父老兄弟姊妹姊妹姊妹 溯自瀋陽  
事變 距今已逾十月矣 政府之罪愆  
如故 暴日之兇殘愈熾 循至淞滬被  
燬 迫訂城下之盟 東北久陷 已建  
傀儡偽國 今且有入寇熱河 進窺京  
津之企圖矣 披髮伊川 誰為戎首  
銅駝荆棘 不禁憤然 所幸馬李諸公  
先後奮起 振臂一呼 義軍雲集  
或迎頭痛擊 或乘隙暗襲 使敵顧此  
失彼 疲於奔命 為天地存正氣 為  
民族爭人格 其艱苦卓絕之操 足以  
寒敵膽而醒國魂 國家與民族之生存  
繫於此矣 然暴日軍閥 久抱併吞  
我國 征服世界之野心 而我國政府  
猶燕巢幕下 呢喃笑語 邊防良官  
既探不抵抗主義 以含羞忍辱 斷  
送東北 南京政府 徒唱安內攘外之  
調 而文過飾非 鎮壓國人 長此以  
往 將令東北義軍 彈盡援絕 錦繡  
河山 淪為以亡耳 嗚呼 棄地資敵  
政府早具決心 發奮圖存 民衆亟  
宜猛醒 敵國同人 奮目時艱 不敢  
坐視 除準備一切 馳赴東北 以與  
我抗日義軍 一致殺敵外 謹將全聯  
救國救軍 願與我全國同胞研究而力  
行之

**祖國新聞二**

**抗日救國團告同胞書**

黃埔同學 援助東北義勇軍

北義勇軍告全國同胞書 各報館轉全  
國父老兄弟姊妹姊妹姊妹 溯自瀋陽  
事變 距今已逾十月矣 政府之罪愆  
如故 暴日之兇殘愈熾 循至淞滬被  
燬 迫訂城下之盟 東北久陷 已建  
傀儡偽國 今且有入寇熱河 進窺京  
津之企圖矣 披髮伊川 誰為戎首  
銅駝荆棘 不禁憤然 所幸馬李諸公  
先後奮起 振臂一呼 義軍雲集  
或迎頭痛擊 或乘隙暗襲 使敵顧此  
失彼 疲於奔命 為天地存正氣 為  
民族爭人格 其艱苦卓絕之操 足以  
寒敵膽而醒國魂 國家與民族之生存  
繫於此矣 然暴日軍閥 久抱併吞  
我國 征服世界之野心 而我國政府  
猶燕巢幕下 呢喃笑語 邊防良官  
既探不抵抗主義 以含羞忍辱 斷  
送東北 南京政府 徒唱安內攘外之  
調 而文過飾非 鎮壓國人 長此以  
往 將令東北義軍 彈盡援絕 錦繡  
河山 淪為以亡耳 嗚呼 棄地資敵  
政府早具決心 發奮圖存 民衆亟  
宜猛醒 敵國同人 奮目時艱 不敢  
坐視 除準備一切 馳赴東北 以與  
我抗日義軍 一致殺敵外 謹將全聯  
救國救軍 願與我全國同胞研究而力  
行之

**革出不肖社員**

啟者本會不肖社員胡順德係開平旗尾人向在升卡頓滿地  
可古道等埠謀生所到各處吞騙公款破壞黨務屢犯社規  
各堂社函告逼查屬實經會議議決立案逐除本第貳拾二  
拾壹四拾條定規革出胡順德社籍以警來者至其所欠各埠  
堂社公款及各埠仲銀兩當堂社執事隨時有權追收毋得  
放縱合行佈告俾眾咸知  
民國廿九年八月壹號  
駐維城達權總社特啟

**裕綸德記**  
YEE LUN ARK KEE  
534-6 FISGARD ST. BOX 1514, VICTORIA, B. C.  
Phone Empire 1631

**新到**

正增城絲苗  
上增城絲苗  
一號新絲苗  
新花萱占  
日用雜貨  
特靚

電話 E. 1631

**贈券**

一元以上之交易者  
剪此券同付來當奉  
贈光線頭帶壹條

超等絲無袖連短褲每套一元七五  
超等絲短袖連短褲每套二元  
超等絲長袖連長褲每套二元五  
超等絲長袖連長褲每套三元  
超等絲長袖連長褲每套三元五  
超等絲長袖連長褲每套四元  
超等絲長袖連長褲每套四元五  
超等絲長袖連長褲每套五元  
超等絲長袖連長褲每套五元五  
超等絲長袖連長褲每套六元  
超等絲長袖連長褲每套六元五  
超等絲長袖連長褲每套七元  
超等絲長袖連長褲每套七元五  
超等絲長袖連長褲每套八元  
超等絲長袖連長褲每套八元五  
超等絲長袖連長褲每套九元  
超等絲長袖連長褲每套九元五

**菓子瓜菜店招頂**

位在田仔梳街貳千七百零三號乃弟自創開張已多年生意  
向稱暢旺地點適中因弟志切東旋願將舖內生意架物貨品  
全盤招頂定價從廉如有志營斯業者請早到面商一切勿  
失良機是荷  
聲明：舖內壹向附設兼售西人福食壹行如有別議可  
隨意另商  
Louie Brothers Grocers  
2703 Commercial Drive Vancouver, B. C.  
Phone Fairmont 5317  
弟雷萬添謹佈  
一九三七年七月拾四號

**民興公司披露**

Man Hing Co.  
3744 Hastings St. E.  
Phone High 326  
Vancouver, B. C.

啟者本店開張有數年專做松柴煤炭瓜菜  
菓子生意向蒙中西顧客垂青深蒙感佩茲又  
辦到大帮松柴煤炭以備僑胞採用價錢克  
己仰祈留意如蒙賜顧極表歡迎  
**注意**  
本店主人志在東旋欲將全盤生意舖內傢私  
貨物出頂價錢相宜如有梓友欲營斯業者請  
到本店面商可也  
(電話)埃倫參貳六

**Catto's Whisky**

箱箱均是精選貨

「嘉多市」蘇格蘭偉市結酒乃是可  
靠之酒經過最精密之試煉然後蒸  
釀而成

六十年來歐美之大輪船公司均取  
用此酒有兩種「金  
磚紙的」「五羊的」各  
政府酒房皆有發售  
請買美味的「嘉多  
市」偉市結酒

This advertisement is not inserted by the B. C.  
Liquor Board, or by the Government of the  
Province of British Columbia.

**義泰公司**

日本侵略實刊 五毛  
東北真相實刊 五毛  
上海戰事實刊 五毛  
香港循環報 五毛  
中華畫報 三毛五  
文華畫報 三毛五  
淞滬中日血 初集三毛五  
淞滬中日血 二集三毛五  
海軍畫刊 貳集各三毛五  
虹口日要人相 相三毛五  
公團 二毛  
東北 二毛  
(○代戰)

日本侵略實刊 五毛  
東北真相實刊 五毛  
上海戰事實刊 五毛  
香港循環報 五毛  
中華畫報 三毛五  
文華畫報 三毛五  
淞滬中日血 初集三毛五  
淞滬中日血 二集三毛五  
海軍畫刊 貳集各三毛五  
虹口日要人相 相三毛五  
公團 二毛  
東北 二毛  
(○代戰)

**大觀旅館**

新張廣告

本旅館設在雲高華埠  
片打街東門牌壹百號  
名目雖然依舊惟內容  
裝修及傢私什物俱行  
重置一新對於煖汽熱  
水極為充足且位居華  
埠繁盛之區出入買物  
尤為利便今當新張伊  
始取價從廉倘蒙僑胞  
惠顧定必歡迎而優待  
之仰為留意幸甚  
司理人 馮明德謹啟

**實用技藝學校**

Academy of Useful Arts  
644 Bute St. Vancouver, B. C.

啟者本校乃用三拾餘年經驗完成之教  
授法收效最良最速欲學有用職業不  
可失此良機時間九時至五時 星期三  
五晚上七時半至拾時 Sey. 5715

**學古齋**

啟者本齋專辦精微善之毫釐之干  
里富貴實理有所推趨善避凶在於流  
年與星盤諸君欲知運限否泰者宜留意  
焉從廉減贈  
小批五毛 中批壹元 大批星盤貳元  
九宮星盤三元 長庚流年逐月五元  
通信處 片打街東南昌號  
門牌三拾參號  
Nam Chong  
33 Pender St. E. Vancouver, B. C.

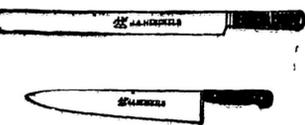
**治癩聖藥**

Singer Bros' Drug Store  
Cor. 26 Queen & Victoria Street, Toronto, Ont.

本藥房代理 (Konsko) 專  
治皮膚濕癩與皮膚潰爛毒  
藥膏奏效如神用過者無不  
口碑載道誠為聖藥染斯疾  
者請速購而治之當知吾言  
之不謬也初染者宜速能愈  
久年頑症須用三幾處必能  
醫愈  
▲每盒價銀壹元  
▲外埠代支郵費  
**特代理人**  
勝架兄弟藥房  
舖在細夾城多利街角門  
牌細街東約貳十六

雲坤明和(大鐵行)新辦到

大帮厨刀發售



本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如...

MING WO HARDWARE CO. 23 Pender St. E. Vancouver, B. C.

明和鐵行總理黃昭立啓

來賓旅館 LOYAL HOTEL 258 Pender St. E. Vancouver, B. C. Canada

設在雲城 二五八號 房間百二...

代東

本分堂重建茲已工竣...

易勝榮幸

Chue Kung Tong P. O. Box 552 Chilliwack, B. C.

民國二十一年八月十六日

全加致公堂駐總辦事處

爲通告事照得八月廿六號...

附錄開會禮式如左...

廣東各屬新聞

美少年被擄因禍得福

番禺訊 王村著匪王秋仔...

順德改良絲業

順德訊 縣屬每年歲出...

台山更調公安局長

台山訊 昨發表黃省三...

華僑招待所設立之後

新會訊 北街縣立華僑招待所...

台端長途電話通講

台山訊 台端至廣海城...

加中最新完之藥材保安堂廣告

本堂在雲高華數十年...

正中國水日日眼鏡

如假包換 由祖國辦到正水晶...

廣珍金器鐘錶舖啟

廣裕隆

Kwong Yee Lung Co. 135 Pender St. E. Vancouver, B. C.

雜貨藥材 大平特平 尤其是...

瑞英昌廣告

啟者本號開設雲坤...

WING WING CO. 111 PENDER ST. EAST VANCOUVER B.C. 電話 9176

代理洲美 金山大埠 紐約...

存心軒 丸散目錄 軍醫曹統...

另送倭寇侵粵華北五彩地圖一幅...

護胎有術 弟室人于客歲染大病...

雲高化活生參茸藥行經理

# 陸聲

燕園花叟 (三) 五扣五

小說 燕園花叟 (三) 五扣五

無疾而終。花叟蹙蹙哀號。推心泣血。聞者酸鼻。青草白楊。蕭蕭之雨。時見蒼顏鶴髮之老翁。此即題中之燕園花叟也。後哀感成病。不三月隨母西遊。鄉間父老。每樂道其事。以諷勵子孫。至今未已也。

後蕭氏與子得奇疾。相繼而死。惡人結果。天道不賤。作者至此。亦不覺拍案而叫曰。天理其未泯歟。

(已完)

## 如是觀

小非

自倭軍寇滬後。愛國之士。痛其無救。舉凡仇貨。一概拒絕。此種腔調。聞之既久。惟敢輩之馬。恆多從中私運。以飽私囊。此輩血動物。真狗彘之不食。滬淞戰後。友人新自申江返。述及該地血光。報章多已先刊。再言一個私辦仇貨之始末。頗足以傲人心。爰誌之。

唐氏柳根者。商場潦倒之老朽也。以無賴身揮足之地。約三兩失業同人。與典合資營一小商店於虹口。店為燒臘業。每人僅百元而已。維持飯碗。聊勝於無。但優勝劣敗。無不如意。是其得資純為仇人所賜。

## 香港公論日報

### 是洪門的喉舌。吾人宜速定閱。

者也。此次滬事發生。繁華都市。頓成瓦礫之場。唐綠葉成蔭。一家十餘口。俱棲逼於狹窄。不及奔避。日兵佔。家人被屠。如凡上肉。唐僅以隻身免。財產屋宇。商業盈餘。隨東流以逝。僑居歸里。所餘亦三數百耳。吁。其來也如此。其失也如彼。謂作如是觀者非耶。

## 解決倭奴怨偶之霹靂手

震手

某君者。隱其姓名。籍南海。前七八年。留學日本早稻田大學。會病。遷醫院。病淹久。看護女吉田氏。殷勤侍奉。某君既病。少年。吉田姿首亦佳。遂相愛悅。病愈。情人介紹。訂白頭之盟。既雙雙歸國。某君在滬任事。生子。去冬。暴日侵滬。日僑紛紛歸。吉田向某君告別。某君強挽之。吉田雖亦戀戀。以格於勢。不得留。某君但感私情。竟忘國仇。至密隨吉田去。其弟亦在滬。聞之。急召兄至。幽之別室。而遣吉田行。詭云。祖母在籍病危。兄已下輪歸矣。蓋深知

## 如是觀

小非

商場通例。故所業漸次虧損。幾不能持。租也欠。貨無存。不識多財善賈之戒。於是乎倒閉。乃相與尋一善後辦法。其一則以金錢為後盾。其一則以風餘為依歸。百般思量。而憶及於多年老友陳君。陳日商之經紀也。雄於財。實於力。商場信任。頗得重名。會東省事起。與日絕交。日貨無人過問焉。陳乃息影家居。而唐則然以隨。求借貸以復舊業。陳對曰。千數百金。什同鄉扶助。義不容辭。惟是一隅伏處。發展為艱。雖十仆十起。亦歸失敗。事無濟也。母乃另圖別業。而趨捷徑。唐掩面自思。今日可以壟斷者。惟辦仇貨一途耳。因價廉。奇貨可居也。直對陳說心事。陳搖首曰。是不能。必受人責。如必欲時。吾可担認其資本。賣去即清還可也。唐等得貴人之許諾。如奉丹詔。為鬼為蜮。私與日商交接。仇貨於是滿倉滿谷。大開方便之門。利數數倍。一躍而為大商店。藐視小小洋場。資本因是轉而豐厚。自此購荒地。建屋宇。運之所及。無不如意。是其得資純為仇人所賜。

## 海浴

鳴琴

水色天容一掃青。縱身此處竟忘形。塵根那有波淘淨。世夢寧無鶴喚醒。避地每思盟海鳥。移家只合近蘆汀。媿予尚未工涸術。安就湘妃問乞靈。

垂釣  
江湖滿地一羊裘。差幸垂綸有小舟。莫為魚筍論得失。姑隨洋鳥任沉浮。潮生又見日將暮。葉落方驚大已秋。世事強顏何足問。行歌歸去欲仍留。

放棹  
如此風光眼底收。烟波浩渺著浮舟。偷閑忙裏知閑樂。絕俗江邊洗俗愁。有限年華隨逝水。無窮詩思入新秋。鮑參歸後聊相屬。休笑人間汗漫遊。

## 戀愛好

鳴琴

戀愛好。至怕戀着個無情郎。嬌呀。中途分手。你話幾咁心傷。咪話一時情義。就傾心來向。柔絲結住。難望地久天長。須知個的男人。心係亂想。駕那無術。就自己覺。涼。到了月夜花朝。你只把這場。上。唉。投情網。把身家。唔性得。多情自作劇。到底恨茫茫。

**和安押收盤貨物平沽**

啟者本押設於本埠哥林比亞街四百三拾號茲決意收盤改圖別業特將存下之全盤貨物特別減價平賣如時鐘、鏢仔、大襪、水衣、首飾金玉器、等均有、物件甚夥未能盡錄欲買平貨者請早蒞臨勿失此機會為要又日前顧客所按貨之件請早日贖回以兩月為限茲特聲明。在先耳

民國廿四年八月四日

**尾步旅館**

本旅館共有房室九十間。單房雙房俱備。日夜開水。應有盡有。汽龍致。且地方潔淨。常有升降機。利便上落。貨房租特別相宜。華友光顧。備極歡迎。本旅館門牌。士定街。東。七。七號。誠。線。失。四。八。四。

**大羅仙**

●算命價格  
小批八字一元  
加批八字二元  
中批星盤五元  
大批星盤拾元  
●黃金先惠 空函不答  
●寓 雲雲瑞英昌  
Sui Ying Chong Co.  
553 Carrall St.  
Vancouver B. C.

**聘有華人經紀賣紙料**

各款紙料如紙袋、圖紙、包物紙等。等文房用具。學校用品。應有盡有。今特聘華人經紀。與貴客接洽。料必更為利便。幸祈留心光顧。

Vancouver Pacific Paper Co. Ltd.  
P. O. Box 142 Kamloops, B. C.  
雲華太平洋紙公司啟

**局務印軒新圖**

機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎

電話 得技利市 五五七五

售發印期日活文中帶大  
五毛二元一只每  
奉寄即當開取如備印本樣章圖

**HO SUN HING CO.**  
258 1/2 PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B. C.  
啟謹 芳翰林 棠立林 人理司

**花旗參大減價**

本公司選擇最優的花旗參。奉獻于諸君。凡曾與本公司交易者。對於貨物之優美。價之相宜。無不滿意也。

每磅十元之特別大磅參  
每磅八元之甲等參  
每磅六元之乙等參

姓名

英文地址

**THE INTERNATIONAL GINSENG CO.**  
858 Third Ave.  
New York City, N. Y., U. S. A.  
萬國洋參公司執事鑒  
懇照下列地址寄來...

**芳蘭梅 餅月秋中**

MEILANFENG  
141 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER, B.C.

各式中秋月餅價列

加大雙黃冷蓉	壹元	足斤椰絲蛋黃	五毫
加大金腿蛋黃	八毫	足斤豆蓉蛋黃	五毫
加大蓮蓉蛋黃	八毫	足斤什錦咸肉	四毫
加大金腿肉月	六毫	足斤五仁甜肉	四毫
加大金腿肉月	六毫	足斤椰絲肉月	四毫
加大蓮蓉肉月	六毫	足斤豆蓉肉月	四毫
加大棗泥肉月	六毫	佛公餅仔每打	貳毫
加大鴨腿肉月	六毫	鯉魚餅仔每打	貳毫

**中華藥房新張大廉價**

敬啟者。弟現在卡架利埠開設中華藥房。所。選擇古今。有。效力的。膏丹丸散。藥水。藥油。方劑。不惜重資。精工。配製。百。餘。種。對於。治療。各種。內外。奇難。雜症。之。藥。應。有。盡。有。現。新。張。伊始。故。將。歷。年。發。售。之。馳。名。藥。品。減。價。兩。星。期。由。式。月。廿。日。起。至。三。月。五。日。止。僑。胞。購。買。護。身。藥。品。請。勿。失。良。機。

生醫 廖景張

Chinese Herb Co.  
Victoria Apns Phone No. 9928  
Room No 202  
326, 8th Ave. East,  
Calgary, Alta.

**經驗糖尿病治療藥** 計藥費料共拾包  
每料定價四十元半料定價廿元減價期內暫收五折

**海狗腎健腎丸** 每樽一元五

**牛黃瀉毒丸** 每盒二元

**新發明白濁洗射散** 每樽二元

**五必需鹿尾固精丸** 每盒二元

**北高麗參** 二十枝頭每兩四元九  
十五枝頭每兩五元五

**正野山抄參** 每兩由廿元至卅元

**抄參碎** 每兩六元

**平光正水晶眼鏡** 每對由叁元至八元

**老人眼鏡** 每對由五元至八元

**近視眼鏡** 每對由六元至十元

以上三種眼鏡現收七折

**問症購藥規則**

僑胞來函問症。或請求配藥。須依照下列標準詳述病狀。并先惠銀貳元。當即詳細答覆。并代為配藥。付上。至於在本藥房購藥與否。均聽其便。若購藥則款項先惠。押或由COD亦可。

**問症標準如下**

(一)職業年齡居處(四)現時症狀之情形(七)胃口思食否  
(二)病因及起始年月(五)身有寒熱否(八)腹脹腹痛否  
(三)延醫服藥之經過(六)口舌乾濕否(九)大小便通利否

**加拿大各埠代理處**

雲高華 廣裕隆 金利源 活生行 門牌各報均有  
城多利 裕綸號 興利號  
都蘭度廣恒泰 Kwong Hong Tai Co.  
20 Elizabeth St. Toronto, Ont.  
滿地好良棧 Leong Jung Co.  
92 LaSalle St. Montreal, Que.  
滿地好新共和 奶架伙共和  
溫地辟廣和昌 Onong Wo Chong Kee Co.  
270 Pacific Ave. Winnipeg, Man.  
錦祿廣利榮 P. O. Box 142 Kamloops, B. C.  
舞市阻同益隆公司 同興公司 民權  
雷振打利隆 Yick Lee Lung  
1747 Broad St. Regina, Sask.

**尾步旅館**

本旅館共有房室九十間。單房雙房俱備。日夜開水。應有盡有。汽龍致。且地方潔淨。常有升降機。利便上落。貨房租特別相宜。華友光顧。備極歡迎。本旅館門牌。士定街。東。七。七號。誠。線。失。四。八。四。